



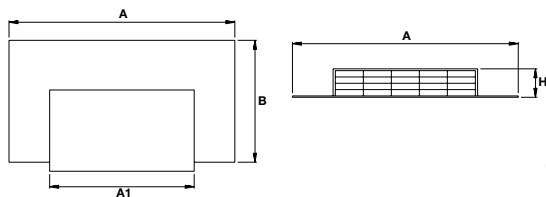
ESALATORE “STANDARD” PER TEGOLA CANADESE

“STANDARD” TYPE AIR VENT FOR SHINGLES AIREADOR “ESTÁNDAR” PARA TEJA CANADIENSE

L’esalatore per tegola canadese “standard” è la versione più tradizionale e conosciuta di questo accessorio.

The air vent “standard” type for shingle is the most traditional and common type of this item.

El aireador para teja canadiense “estándar” es la versión más tradicional y conocida de este accesorio.



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	A	B	H	H1		Pz 
D500000010	Nero Black Negro	500	267	330	60	38	-



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	A	B	H	H1		Pz 
D500000020	Rosso mattone Brick-red Rojo ladrillo	500	267	300	60	38	-

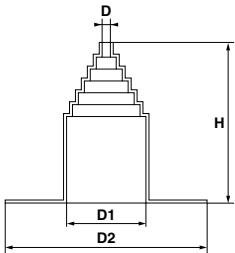


Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	A	B	H	H1		Pz 
D500000030	Verde Green Verde	500	267	300	60	30	-

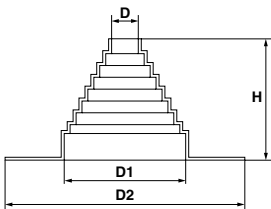
RACCORDO PER TUBI IN TPE E IN GOMMA EPDM

RACCORDO CONICO IN TPE

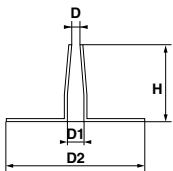
EPDM RUBBER AND TPE BASE FITTINGS FOR PIPES - TPE CONICAL BASE FITTING FOR PIPES
ESPIGONES PARA TUBOS DE TPE Y DE GOMA EPDM - ESPIGÓN CÓNICO DE TPE



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	D	D1	D2	H		Pz
F004000000	Gomma EPDM EPDM Rubber Goma EPDM	15	130	330	250	15	240



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	D	D1	D2	H		Pz
F001000000	TPE	40	175	395	190	12	360



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	D	D1	D2	H		Pz
F013000000	TPE	15	30	210	120	50	2100



GOMMA
RUBBER

TPE

MBP



TPE

MBP



PAG. LISTINO
PAGE LIST
PÀG. LIST.

18

PP



PAG. LISTINO
PAGE LIST
PÀG. LIST.

18

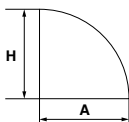
ANGOLI IN TPE

TPE CORNERS
ÁNGULOS DE TPE

ANGOLO INTERNO MEDIO
INTERNAL CORNER MEDIUM
ÁNGULO INTERNO MEDIO

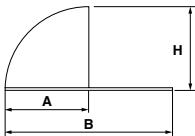
Codice Code Codigo	A	B	H		Pz
F011001100	95	-	95	200	6000*

* Dimensioni pallet:
Pallet size:
Dimensiones paleta:
mm 1200 x 800 x h 1100



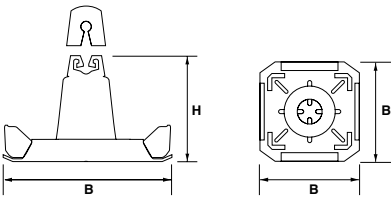
ANGOLO ESTERNO MEDIO
EXTERNAL CORNER MEDIUM
ÁNGULO EXTERNO MEDIO

Codice Code Codigo	A	B	H		Pz
F010001100	93	173	100	100	3000*



SUPPORTO ORIENTABILE IN PP PER RETE PARAFULMINE

PP ORIENTABLE SUPPORT FOR LIGHTNING-CONDUCTOR NET
SOPORTE ORIENTABLE DE PP PARA RED PARARRAYOS



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	B	H		Pz
F160000000	Supporto Support Soporte	15	10	-	-
F161000000	Cappuccio Cap Capuchón	-	-	-	-



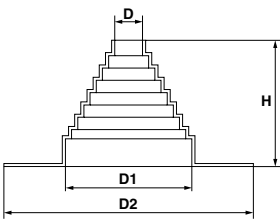
RACCORDO PER TUBI IN ECB RACCORDO CONICO IN ECB

ECB CONICAL BASE FITTING FOR PIPES ESPIGÓN PARA TUBOS DE ECB - ESPIGÓN CÓNICO DE ECB

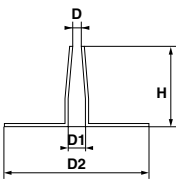
I raccordi per tubi sono elementi molto utili per impermeabilizzare qualsiasi tipologia di tubo che fuoriesca attraverso il solaio di copertura.

Base fittings are useful elements to waterproof different sorts of pipes coming out through the roofing floor

Los espigones para tubos son elementos muy útiles para impermeabilizar cualquier tipo de tubo que salga por la cubierta.



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	D	D1	D2	H	 Pz	 Pz
F002002000	Raccordo per tubi Base fittings for pipes Espigón para tubos	40	175	395	190	12	360



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	D	D1	D2	H	 Pz	 Pz
F013002000	Raccordo conico Conical base fitting Espigón cónico	15	30	210	120	50	2100



ECB

ECB
SBS



PAG. LISTINO
PAGE LIST
PÁG. LIST.

28

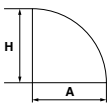
ANGOLI “MEDI” E “MAXI” IN ECB

ECB “MEDIUM” AND “MAXI” CORNERS ÁNGULOS “MEDIOS” Y “MAXI” DE ECB

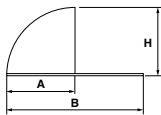
Gli angoli Medi e gli angoli Maxi si differenziano tra loro solo per le dimensioni. Sono entrambi disponibili nei modelli “Interno” ed “Esterno” e sono molto utili per rinforzare gli angoli e gli spigoli nelle coperture impermeabilizzate.

Medium and Maxi corners are simply different each other in sizes, offering a different covering surface. Both are available in the “Internal” and “External” versions and are very useful to reinforce the waterproofing sheet on corners and edges.

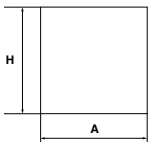
Los ángulos Medi y Maxi se diferencian entre sí solo por las dimensiones. Ambos están disponibles en los modelos “Interno” y “Eterno” y son muy útiles para reforzar los ángulos y las aristas de las cubiertas impermeabilizadas.



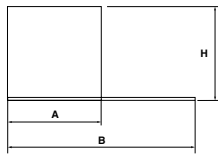
Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	A	B	H		Pz
F011002101	Angolo interno medio Internal corner medium Ángulo interno medio	95	-	95	200	6000*



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	A	B	H		Pz
F010002101	Angolo esterno medio External corner medium Ángulo externo medio	93	173	100	100	3000*



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	A	B	H		Pz
F011002010	Angolo interno maxi Internal corner maxi Ángulo interno maxi	150	-	150	80	1280*



Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	A	B	H		Pz
F010002010	Angolo esterno maxi External corner maxi Ángulo externo Maxi	150	400	150	40	640*



PARAFOGLIE

LEAF-GUARDS
PARAHOJAS

■ Per bocchettoni di scarico Ø da 60 a 120 mm
For Ø 60 mm to Ø 120 mm drain outlets
Para cazoletas de desagüe con Ø de 60 a 120 mm

■ Per bocchettoni di scarico Ø da 60 a 140 mm
For Ø 60 mm to Ø 140 mm drain outlets
Para cazoletas de desagüe con Ø de 60 a 140 mm



Borchia stringifilo senza saldature
Weldless wire escutcheon
Aprietahilos sin soldaduras

Unico filo di zinco (Ø 2,7 mm) senza saldature
Single weldless zinc wire (Ø 2.7 mm)
Único hilo de cinc (Ø 2,7 mm) sin soldaduras



Anello di rinforzo
Reinforcement ring
Anillo de refuerzo

Unico elemento in PP
Single element in PP
Único elemento de PP

Speciale grip per inserimento nei bocchettoni di scarico
Special grip for insertion into the drain outlets
Grip especial para el montaje en cazoletas de desagüe

VERSIONI
VERSIONS
VERSIONES

PRODOTTO IN PP
Ø DA 60 mm
A 200 mm

MADE OF PP
Ø FROM 60 mm
to 200 mm

*FABRICADO EN PP
Ø DA 60 mm A 200 mm*

PRODOTTO
IN RAME
E ACCIAIO INOX

MADE OF COPPER AND
STAINLESS STEEL

*FABRICADO EN COBRE
Y ACERO
INOXIDABLE*

PRODOTTO
IN PP UNIVERSALE
Ø DA 60 mm
A 140 mm

MADE OF UNIVERSAL PP
Ø FROM 60 mm
to 140 mm

*FABRICADO EN PP
UNIVERSAL
Ø DA 60 mm A 140 mm*

VERSIONI
VERSIONS
VERSIONES

PARAGHIAIA
IN PP

GRAVEL-GUARD
MADE OF PP

*PARAGRAVAS
FABRICADO EN PP*

RETE
PROTEGGI-GRONDE

EAVES
GUTTER-GUARD

*RED DE PROTECCIÓN
DE CANALONES*

PRODOTTO
IN PP PER
BOCCHETTONI
ANGOLARI

MADE OF PP
FOR ANGULAR ROOF
DRAIN

*FABRICADO EN PP
PARA CAZOLETAS
ANGULARES*



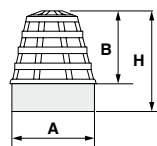
PARAFOGLIE UNIVERSALI IN PP, ZINCO, RAME, ACCIAIO INOX E PER BOCCHETTONE ANGOLARE 45°

PP, ZINC, COPPER AND STAINLESS STEEL LEAF-GUARDS AND PP LEAF-GUARD FOR 45° ANGULAR DRAIN
PARAHOJAS UNIVERSALES DE PP, CINC, COBRE, ACERO INOXIDABLE Y PARA CAZOLETA ANGULAR 45°

Per proteggere le condotte di scarico da foglie e sporcizia in genere, c'è la possibilità di applicare la parafoglia al bocchettone. La gamma ETERNO offre più di una possibilità: una parafoglia in PP a misura fissa, da Ø 60 a 200 mm, una parafoglia in PP a misura variabile da Ø 60 a 140 mm, una parafoglia metallica in zinco, rame o acciaio inox a misura variabile da Ø 60 a 120 mm, una parafoglia specifica per bocchettoni angolari a 45°.

To protect the drain-pipe from leaves and dirt, we always recommend to install a leaf-guard on the roof drain. The ETERNO range offers leaf-guards made of PP with fixed size from 60 to 200 mm diameter, a PP leafguard with variable size from 60 to 140 mm diameter, metallic leafguards made of zinc, copper and stainless steel with variable size from Ø 60 to Ø 120 mm, and a specific PP leaf-guard for angular drains with a 45° corner.

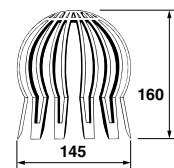
Para proteger los conductos de desagüe de las hojas y, en general, de la suciedad, es posible aplicar parahojas a la cazoleta. La gama ETERNO ofrece más de una posibilidad: un parahojas de PP de medida fija, de Ø 60 a 200 mm, un parahojas de PP de medida variable de Ø 60 a 140 mm, un parahojas metálico de cinc, cobre o acero inoxidable de medida variable de Ø 60 a 120 mm, un parahojas específico para cazoletas angulares de 45°.



PARAFOGLIA PP A MISURA FISSA FIXED SIZE PP LEAF-GUARD *PARAHOJAS DE PP DE MEDIDA ÚNICA*

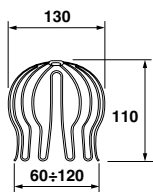
Codice Code Codigo	Ø	A	B	H			Eterno h 200 Ø	Eterno h500 Ø	Mondial Ø	Euro/Genius Ø
C001000060	60	47	54	84	25	1750	50 - 60		60	
C001000075	75	62	75	105	25	1750	75			
C001000080	80	68	70	100	25	1750	80		80	90
C001001080	80L	68	70	100	25	1750				82
C001000090	90	78	70	100	25	1750	90	80		100
C001000100	100	88	70	100	25	1750	100		100	
C001000110	110	92	70	100	25	1750	110			110
C001000120	120	100	70	100	25	1750	120		120	125
C001001120	120L	100	70	100	25	1750		100		
C001000125	125	109	70	100	20	1400	125			
C001000140	140	125	70	100	20	1400	140	120		140
C001000150	150	130	70	100	15	1050	150		150	150
C001000160	160	143	75	105	15	1050	160	150		
C001000200	200	177	75	105	10	700	200			

Individua il diametro del tuo bocchettone e scegli il parafoglia corrispondente
Match the diameter of your drain and choose the right leaf guard
Determina el diámetro de la cazoleta y elije el parahojas que le corresponde



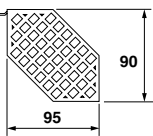
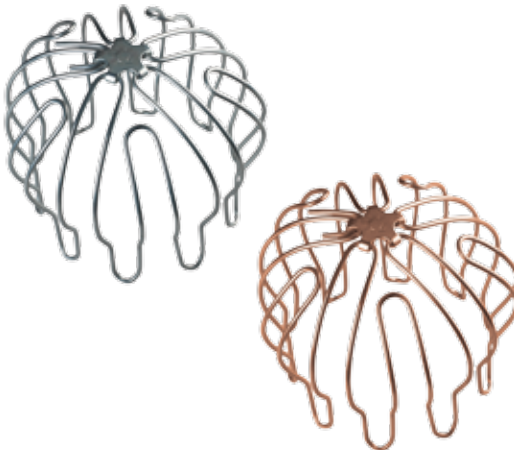
PARAFOGLIA UNIVERSALE IN PP FLEXIBLE PP LEAF-GUARD *PARAHOJAS UNIVERSAL DE PP*

Codice Code Codigo	Misura Size Medida	Tipo Type Tipo		
C005000000	60÷140	Special PP <i>Especial PP</i>	100	2000
C005000001	60÷140	Standard PP <i>Estándar PP</i>	100	2000



PARAFOGLIA UNIVERSALE IN ZINCO, RAME, ACCIAIO FLEXIBLE ZINC, COPPER, STAINLESS STEEL LEAF-GUARD *PARAHOJAS UNIVERSAL DE CINC, COBRE Y ACERO*

Codice Code Codigo	Misura Size Medida	Tipo Type Tipo		
C002000000	60÷120	Zinco <i>Zinc</i> <i>Cinc</i>	50	3600
C003000000	60÷120	Rame <i>Copper</i> <i>Cobre</i>	50	3600
C004000000	60÷120	Acciaio Inox <i>Stainless steel</i> <i>Acero inoxidable</i>	50	3600



PARAFOGLIA ANGOLARE LEAF-GUARD FOR ANGULAR DRAIN *PARAHOJAS ANGULAR*

Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo		
C020000045	Per bocchettone angolare 45° <i>For 45° angular drain</i> <i>Para cazoleta angular de 45°</i>	20	1400

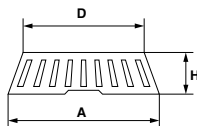


PARAGHIAIA - PROLUNGA PER PARAGHIAIA
ASTA UNIVERSALE

GRAVEL-GUARD - EXTENSION RING - UNIVERSAL ADAPTOR
PARAGRAVILLA - PROLONGACIÓN - ASTA UNIVERSAL

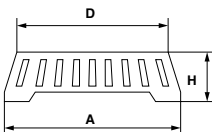
PARAGHIAIA
GRAVEL-GUARD
PARAGRAVILLA

Codice Code Codigo	A	D	H		
C023000000	195	170	50	50	1000



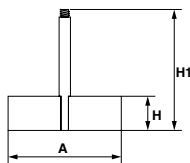
PROLUNGA
EXTENSION RING
PROLONGACIÓN

Codice Code Codigo	A	D	H		
C024000000	215	195	170	50	1000



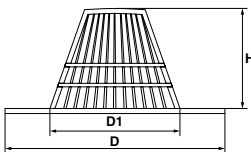
ASTA UNIVERSALE
UNIVERSAL ADAPTOR
ASTA UNIVERSAL

Codice Code Codigo	A	H	H1		
C025000000	130	40	150	50	3500



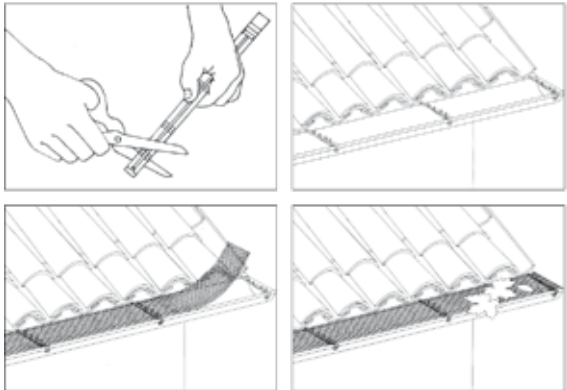
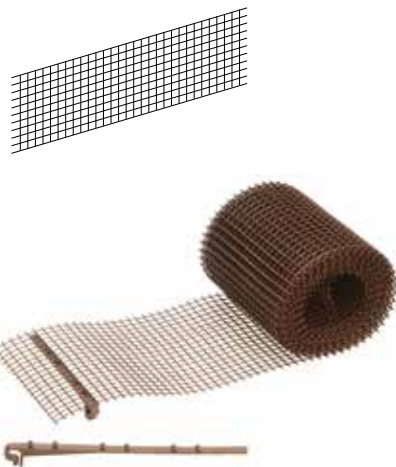
PARAGHIAIA MODELLO SPAGNA
GRAVEL-GUARD SPAIN VERSION
PARAGRAVILLA MODELO ESPAÑA

Codice Code Codigo	D	D1	H		
C027000000	335	198	150	25	500



RETE PROTEGGI-GRONDE
EAVES GUTTER-GUARD
RED DE PROTECCIÓN DE CANALONES

Codice Code Codigo	Misura Size Medida	Colore Colour Color		
F128002618	mt 6 x cm 18	Marrone Brown Marrón	12	300
F128002624	mt 6 x cm 24	Marrone Brown Marrón	10	250



PAG. LISTINO
PAGE LIST
PÀG. LIST.

29

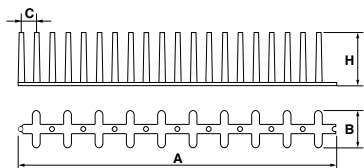


30

PAG. LISTINO
PAGE LIST
PÀG. LIST.

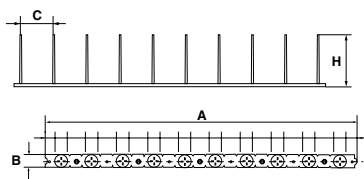
SALVASPORGENZE

EAVE-COMB FILLER PARAGRAVAS



SALVASPORGENZE IN PP POLYPROPYLENE EAVE COMB FILLER PROTECTOR DE PAREDES DE PP

Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	A	B	C	H		
F122008333	Neutro Neutral Neutro	500	55	25	80	100	800



SALVASPORGENZE METALLICO STANDARD STANDARD METAL EAVE COMB FILLER PROTECTOR DE PAREDES METÁLICO ESTÁNDAR

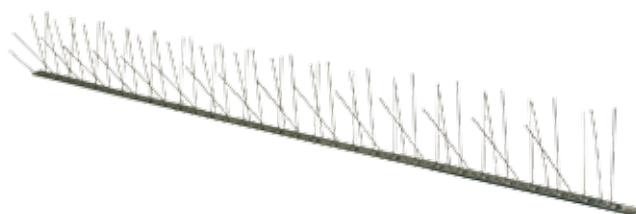
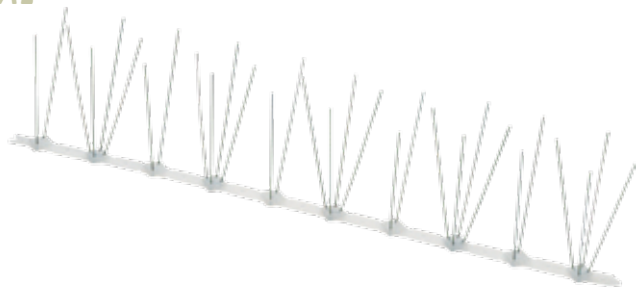
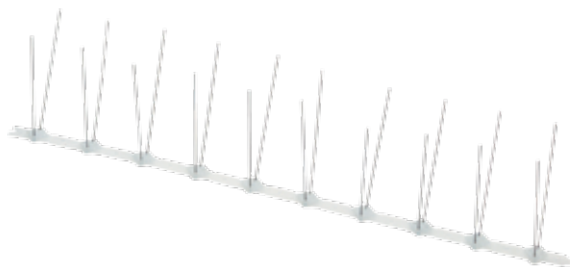
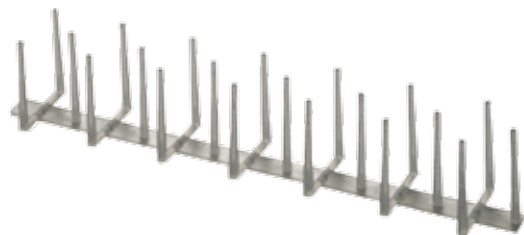
Codice Code Codigo	A	B	C	H		
F123011050	500	20	50	110	50	2000

SALVASPORGENZE METALLICO SPECIAL SPECIAL METAL EAVE COMB FILLER PROTECTOR DE PAREDES METÁLICO ESPECIAL

Codice Code Codigo	A	B	C	H		
F124011050	500	20	50	110	25	1000

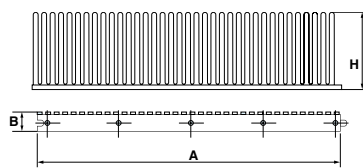
SALVASPORGENZE METALLICO INOX INOX METAL EAVE COMB FILLER PROTECTOR DE PAREDES METÁLICO

Codice Code Codigo	A	B	C	H		
F125000000	1000	20	50	110	25	450



PETTINI ANTINIDO

ANTI-NEST COMB PEINES ANTINIDO



PETTINE ANTINIDO IN PP PP ANTI-NEST COMB PEINES ANTINIDO DE PP

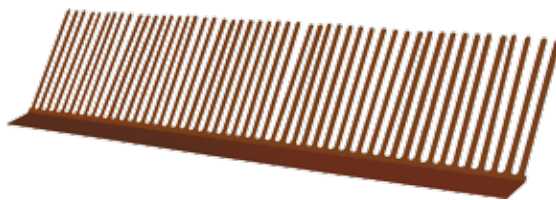
Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	Colore Colour Color	A	B	H		
F121010750	PP	Nero Black Negro	500	20	70	110	7200
F121010050	PP	Nero Black Negro	500	20	110	80	4800
F121011550	PP	Nero Black Negro	500	20	150	50	3000



PP

PETTINE ANTINIDO IN LAMIERA PREVERNICIATA ANTI-NEST COMB IN PRE-PAINTED SHEET METAL PEINE ANTINIDO DE CHAPA PREPINTADA

Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	Colore Colour Color	A	B	H		
F121030050	Preverniciato Prepainted Prepintado	Testa di moro Dark brown Marrón oscuro	500	20	110	50	2000



INOX

PETTINE ANTINIDO IN RAME COPPER ANTI-NEST COMB PEINES ANTINIDO DE COBRE

Codice Code Codigo	Tipo Type Tipo	Colore Colour Color	A	B	H		
F121020050	Rame Copper Cobre	Rame Copper Cobre	500	20	110	50	2000



CU